

INTERIOR

# TRAVERTINO • ROMANO •



**OIKOS**

экологичные декоративные краски

DECO PAINT DIVISION



Travertino Romano, la bellezza della natura, la forza di una pietra naturale. Da secoli utilizzato in opere straordinarie tutt'ora intatte, il travertino è oggi una risorsa naturale preziosa, a rischio di esaurimento per via dell'attività di estrazione massiva condotta nelle cave. Oikos, da sempre attenta alla salvaguardia dell'ambiente, dopo anni di attenta ricerca, nel 2004, per la prima volta al mondo, ha miscelato in una pittura gli scarti di lavorazione del travertino, per ricreare sulla parete le caratteristiche della pietra naturale. Ideale per decorare le superfici di tutti i luoghi storici, antichi, contemporanei, metropolitani. Travertino Romano è versatile, sostenibile, perfettamente in linea con il sistema di ecologia circolare e riuso delle materie, portato avanti da Oikos sin dal 1984.

Travertino Romano сочетает в себе природную красоту и прочность натурального камня. На протяжении веков травертин использовался при строительстве исторических сооружений, многие из которых прекрасно сохранились до наших дней. Камень травертин сегодня является ценным природным ресурсом, запасы которого стремительно истощаются из-за огромных объемов добычи. Компания OIKOS всегда заботилась о сохранении окружающей среды, и после многолетних кропотливых исследований в 2004 году создала покрытие, в состав которого впервые были включены отходы производства травертиновых карьеров. Этот продукт имеет характеристики природного камня. Travertino Romano идеально подходит для отделки всех видов поверхностей, от классических стен в исторических зданиях до более современных городских поверхностей. Он отличается универсальностью, устойчивостью и идеально сочетается с экологической системой переработки отходов и повторного использования, которую OIKOS применяет с 1984 года.

# Perchè scegliere Travertino Romano

## Почему выбирают Travertino Romano

Il primo prodotto che, grazie all'utilizzo degli scarti delle cave di estrazione, trasformati in pasta e successivamente lavorati mediante appositi attrezzi e tecniche di posa, è in grado di riprodurre a parete lo stesso materiale naturale, senza alterarne le caratteristiche.

### Vantaggi

- Al tatto nessuna differenza. La stessa materia in parete, ma con forte rispetto della natura.
- Pochi millimetri, peso bassissimo, applicabile su ogni superficie, muro, ferro, legno, plastica, ecc...
- Texture classiche e moderne con numerose possibilità di colore.
- Le stesse caratteristiche del Travertino. Non un'imitazione, ma una riproduzione naturale.
- La sua composizione a base calce, così come le polveri di travertino, conferiscono un'elevata traspirabilità, contrastando l'umidità e prevenendo la formazione di muffe e batteri sulla superficie.
- Ideale per tutti i luoghi storici, antichi, contemporanei, ecologico, sostenibile, senza formaldeide.

Благодаря использованию отходов производства травертиновых карьеров, Travertino Romano является первым продуктом, который, при использовании специальных технологий нанесения и инструментов, способен воспроизводить на стене природный камень с сохранением всех его характеристик.

### Преимущества:

- Поверхность на ощупь идентична камню. Обладает такой же долговечностью и износостойкостью. Точно передает текстуру камня на стене, но с большим уважением к природе.
- Небольшая толщина всего в несколько миллиметров обеспечивает легкий вес материала и предоставляет возможность его нанесения на любую поверхность - стену, металл, дерево, пластик и т. д.
- Современные и классические текстуры с широким спектром оттенков.
- Характеристики натурального камня травертин. Не имитация, а естественное воспроизведение.
- Состав, содержащий известь и мраморную пыль, дает продукту высокую паропроницаемость, снижает влажность в помещении и предотвращает образование плесени и бактерий на поверхности.
- Идеально подходит для всех типов пространств - от античных и исторических до самых современных. Экологически чистый и безопасный, не содержит формальдегида.



L'ORIGINALE  
ОРИГИНАЛЬНЫЕ



ECOLOGICO  
ЭКОЛОГИЧНЫЕ



NO FORMALDEIDE  
БЕЗ ФОРМАЛЬДЕГИДА



RESPIRA SANO  
ЗДОРОВЫЙ ВОЗДУХ



+ COLORI  
+ ЦВЕТОВ



A+

A+ A B C





## Traverentino Monolitico

Pittura materica lavorata a mano che ricrea sulla parete l'effetto naturale della Pietra Traverentino. Il risultato è una finitura decorativa tridimensionale, in tutto simile alla pietra monumentale tanto amata ed utilizzata dagli antichi Romani.

Создает фактуру, точно воспроизводящую естественный эффект камня травертин на стене. Результатом является декоративная трехмерная отделка, подобная монументальному камню, который так любили и применяли древние римляне.

**COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ**  
IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO

### ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ

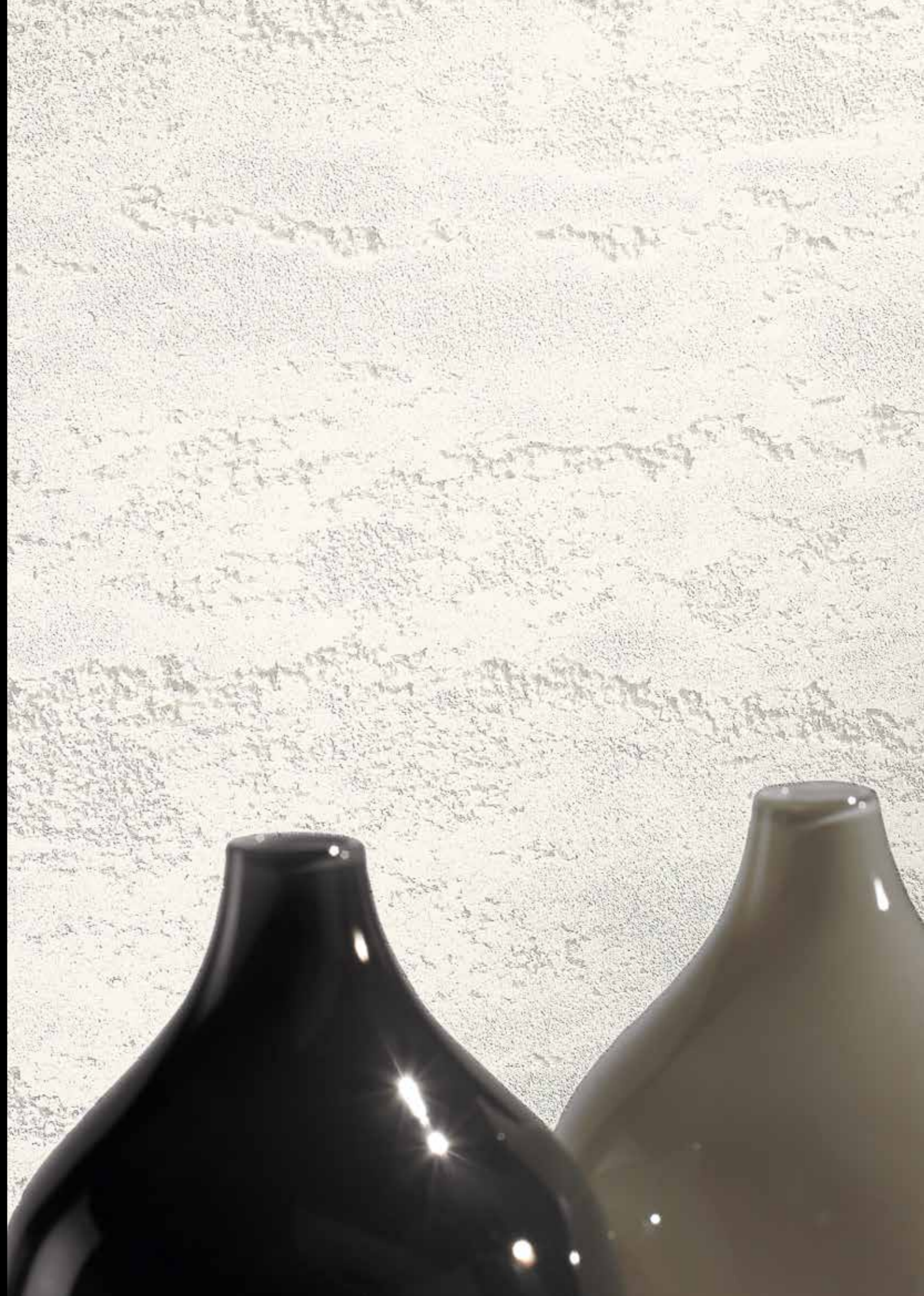
шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт. 113)  
тампон Миллериге от Oikos (арт. 133)

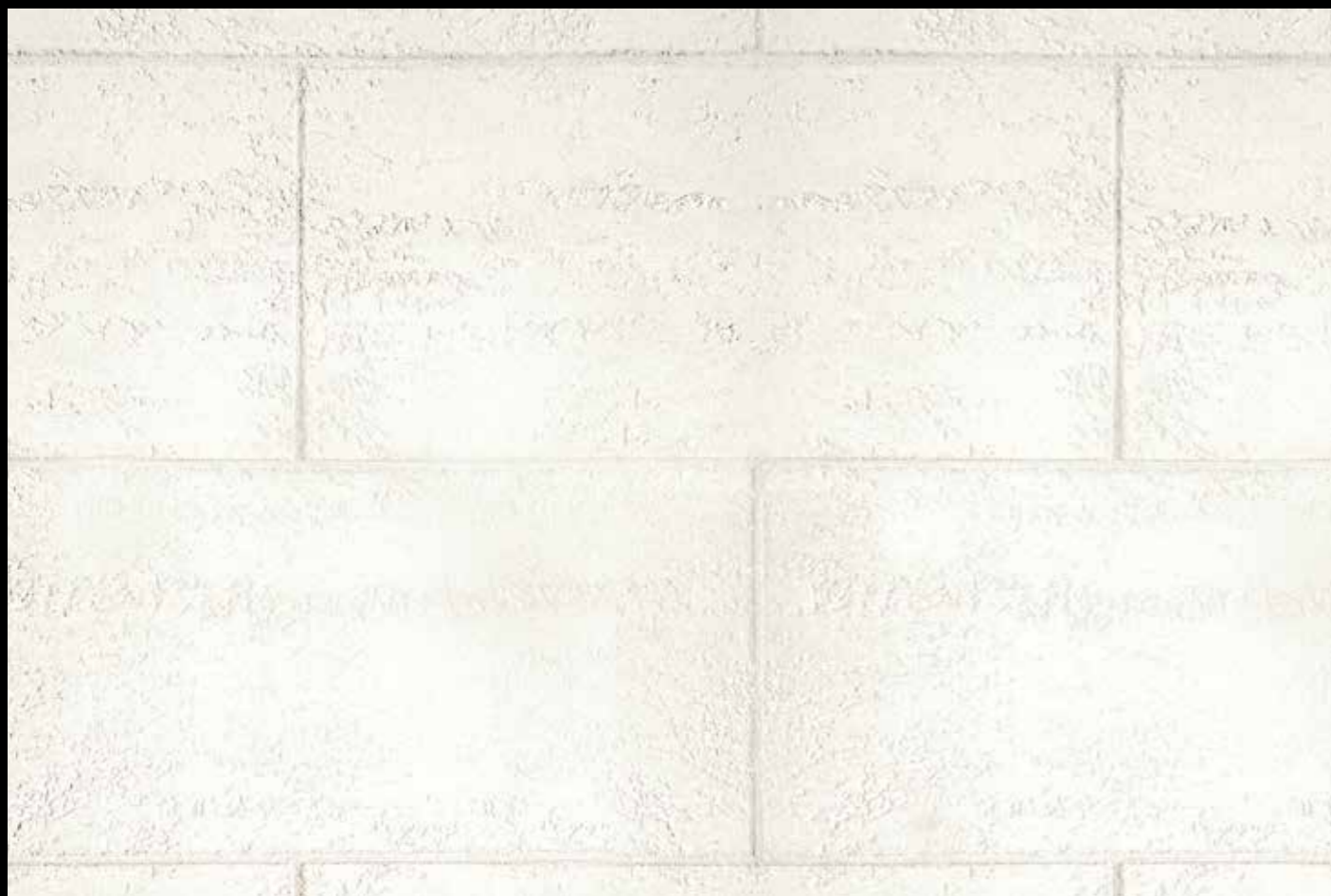


**RESA / РАСХОД**  
IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м²/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м²

**DILUIZIONE / РАЗБАВЛЕНИЕ**  
IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к применению

POSSIBILI FINITURE Solo su Natural White: Traverentino Romano Finitura o Traverentino Romano Finitura + Toner (vedi scheda tecnica)  
Отделки получаемые Только из Natural white: Traverentino Romano Finitura или Traverentino Romano Finitura + Toner (см. техническое описание)





## Travertino Pietra Antica

Pittura materica lavorata a mano, che riproduce sulla parete grandi blocchi di travertino, uniti fra loro e separati solo da sottili linee di giunta, che scandiscono uniformemente l'intera superficie. Il risultato è una finitura preziosa, monumentale testimonianza di una delle opere più belle della Natura.

Фактурное покрытие, воспроизводящее эффект больших блоков травертина на стене. Тонкие линии расшивки между блоками разделяют и очерчивают каждый камень. Результат - престижная отделка, которая элегантно демонстрирует одно из самых красивых творений природы.

**COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ**  
IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO

### ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ

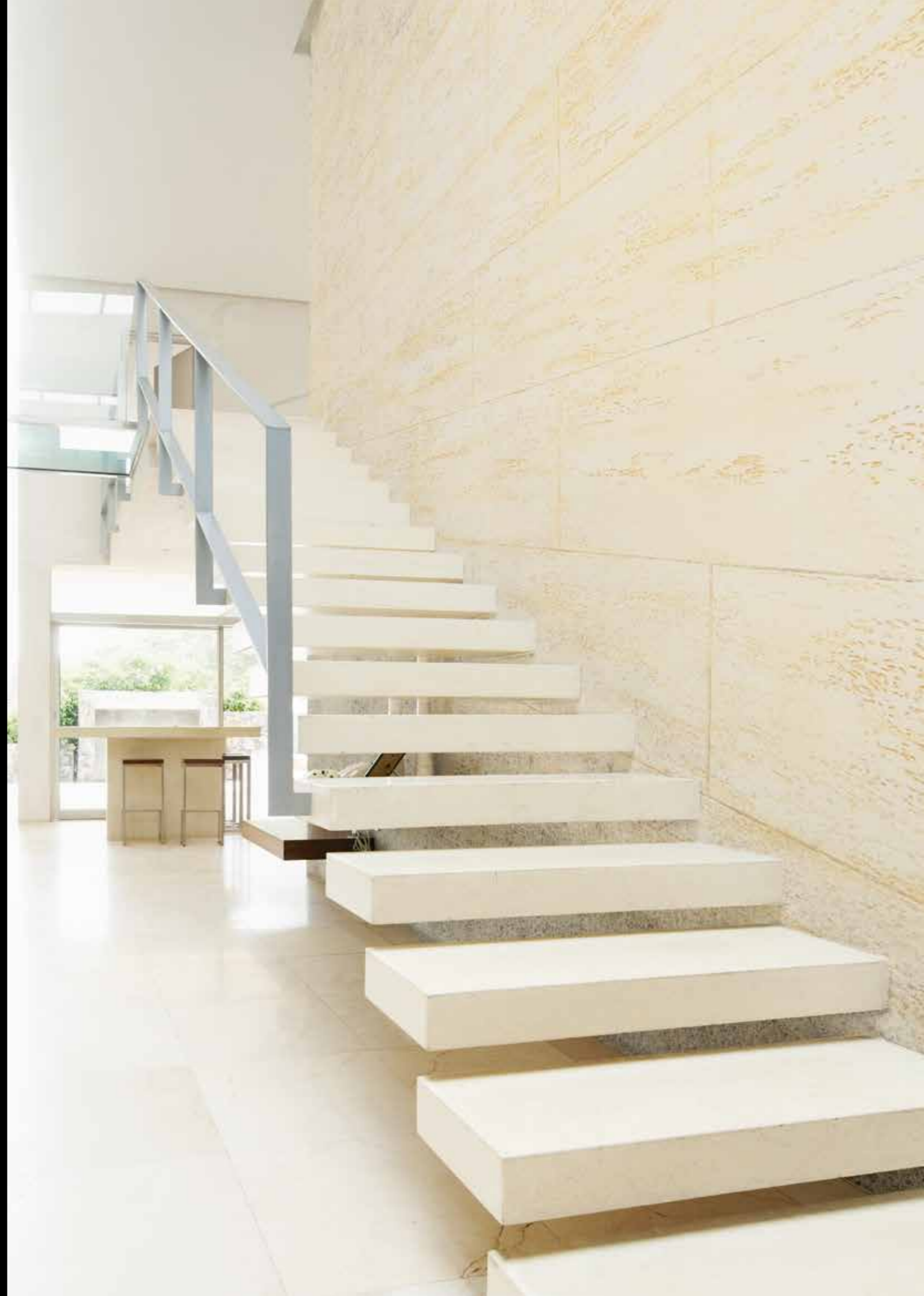
шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт. 113)  
тампон Миллериге от Oikos (арт. 133)



**RESA / РАСХОД**  
IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м²/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м²

**DILUIZIONE / РАСХОД**  
IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к применению

POSSIBILI FINITURE Solo su Natural White: Travertino Romano Finitura o Travertino Romano Finitura + Toner (vedi scheda tecnica)  
Отделки получаемые Только из Natural white: Travertino Romano Finitura или Travertino Romano Finitura + Toner (см. техническое описание)





## Travertino Granato

Pittura materica lavorata a mano, che ricrea sulla parete l'effetto marmorizzato dei crateri lunari. Le diverse granulometrie del travertino macinato, lavorato in parete con particolari attrezzi e tecniche, creano sulla superficie un suggestivo gioco di vuoti/pieni, tipici della composizione della Luna.

Фактурное покрытие, которое воссоздает мраморный эффект лунных кратеров на поверхности. Благодаря составу Travertino Romano с разными гранулами и применению специальных инструментов, создается фактура с характерными кратерами и плоскостями, напоминающая поверхность Луны.

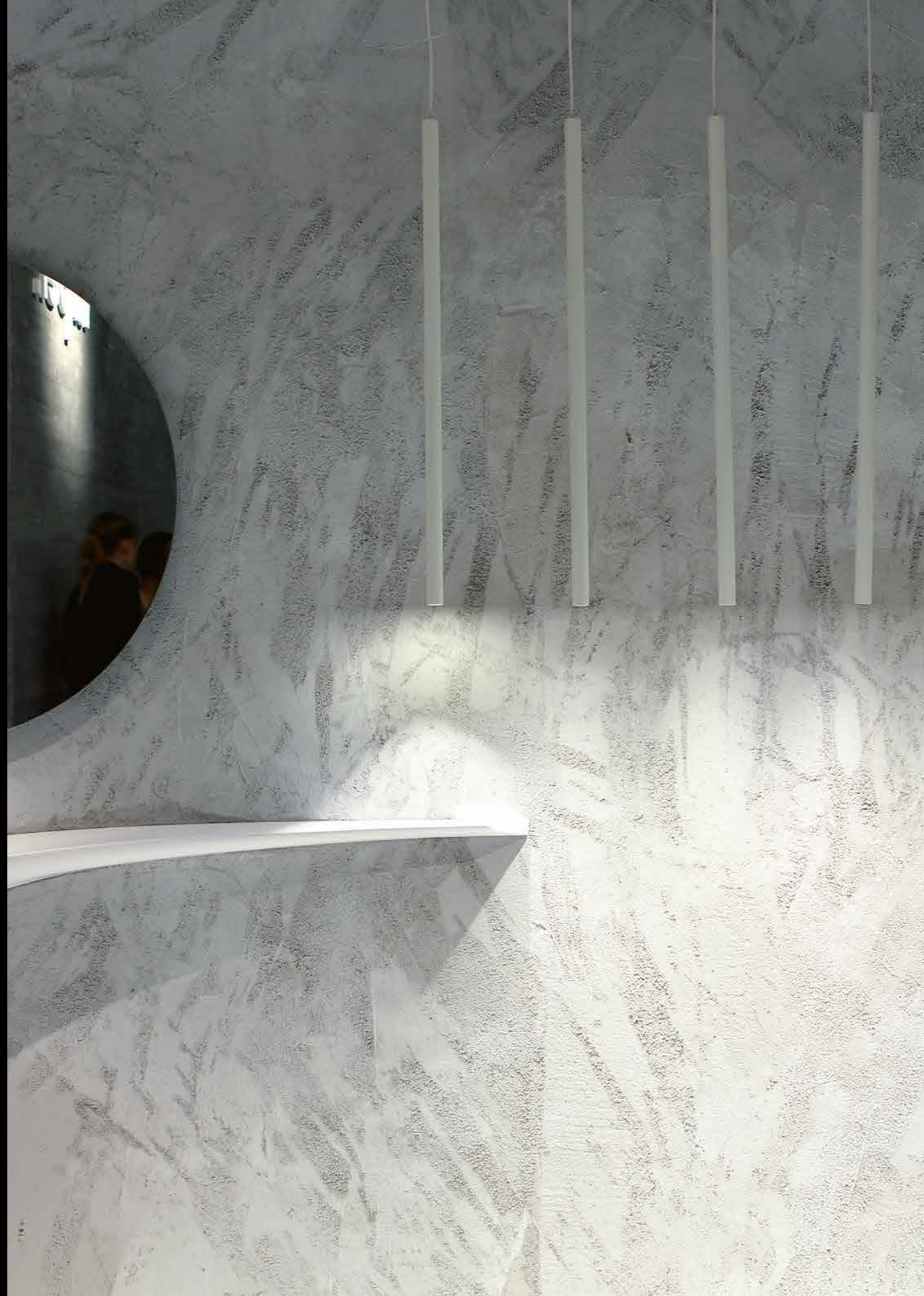
**COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ**  
IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO

**ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ**

шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт.113)

**RESA / РАСХОД**  
IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м<sup>2</sup>/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м<sup>2</sup>

**DILUIZIONE / РАЗБАВЛЕНИЕ**  
IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к применению





## Travertino Spaccato

Pittura materica lavorata a mano, che ricrea sulla parete l'effetto della pietra vissuta, consumata da millenni di piogge e venti battenti. Della millenaria superficie di un tempo, restano ora striature diagonali, da riempire con oro, bronzo o altri materiali.

Данное фактурное покрытие воссоздает эффект старого камня на стене - камня, разрушенного временем. Все, что осталось от древней поверхности - это диагональные прожилки и кратеры, которые могут быть заполнены золотом, бронзой или другими декоративными красками.

**COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ**  
IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO  
NATURAL/WHITE + OTTOCENTO

### ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ

шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт. 113)  
тампон Миллериге от Oikos (арт. 133)



In foto / На фото: Travertino Romano Natural/White  
+ Ottocento AN 802 + AN 987

### RESA / РАСХОД

IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м<sup>2</sup>/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м<sup>2</sup>  
OTTOCENTO varia secondo l'effetto desiderato /  
меняется в зависимости от желаемого эффекта

### DILUIZIONE / РАЗБАВЛЕНИЕ

IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к  
применению  
OTTOCENTO 5-10%





## Travertino Metropolitan

Pittura materica lavorata a mano, che riproduce sulla parete la bellezza della pietra naturale, unita ad un design moderno e contemporaneo. Una finitura tridimensionale, che si presenta leggermente percorsa da sottili venature oblique: perfetta per interni eleganti, dal gusto metropolitano.

Фактурное покрытие, которое воссоздает красоту натурального камня в новом и современном дизайне. 3D-отделка украшена небольшим диагональным зернистым рисунком - идеально подходит для элегантных городских интерьеров.

### COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ

IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO  
NATURAL/WHITE + OTTOCENTO

### ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ

шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт.113)  
тампон Миллериге от Oikos (арт. 133)



In foto / На фото: Travertino Romano Natural/White +  
Ottocento Bianco

### RESA / РАСХОД

IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м²/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м²  
OTTOCENTO varia secondo l'effetto desiderato /  
меняется в зависимости от желаемого эффекта

### DILUIZIONE / DILUTION

IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к  
применению  
OTTOCENTO 5-10%







## Travertino Levigato

Pittura materica lavorata a mano, che ricrea sulla parete l'effetto uniforme della pietra levigata. Ideale per chi predilige l'essenzialità minimalista della pietra naturale, ma non vuole rinunciare alla bellezza di una trama percorsa da lievi spatolature, che cambiano in funzione della luce.

Фактурное покрытие, которое воссоздает на стене однородный эффект полированного камня. Идеально подходит для тех, кто предпочитает минималистический внешний вид натурального камня, но не против красоты его тонких прожилок, которые проявляются лишь при изменении угла падения света.

**COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ**  
IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO

**ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ**

шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт.113)



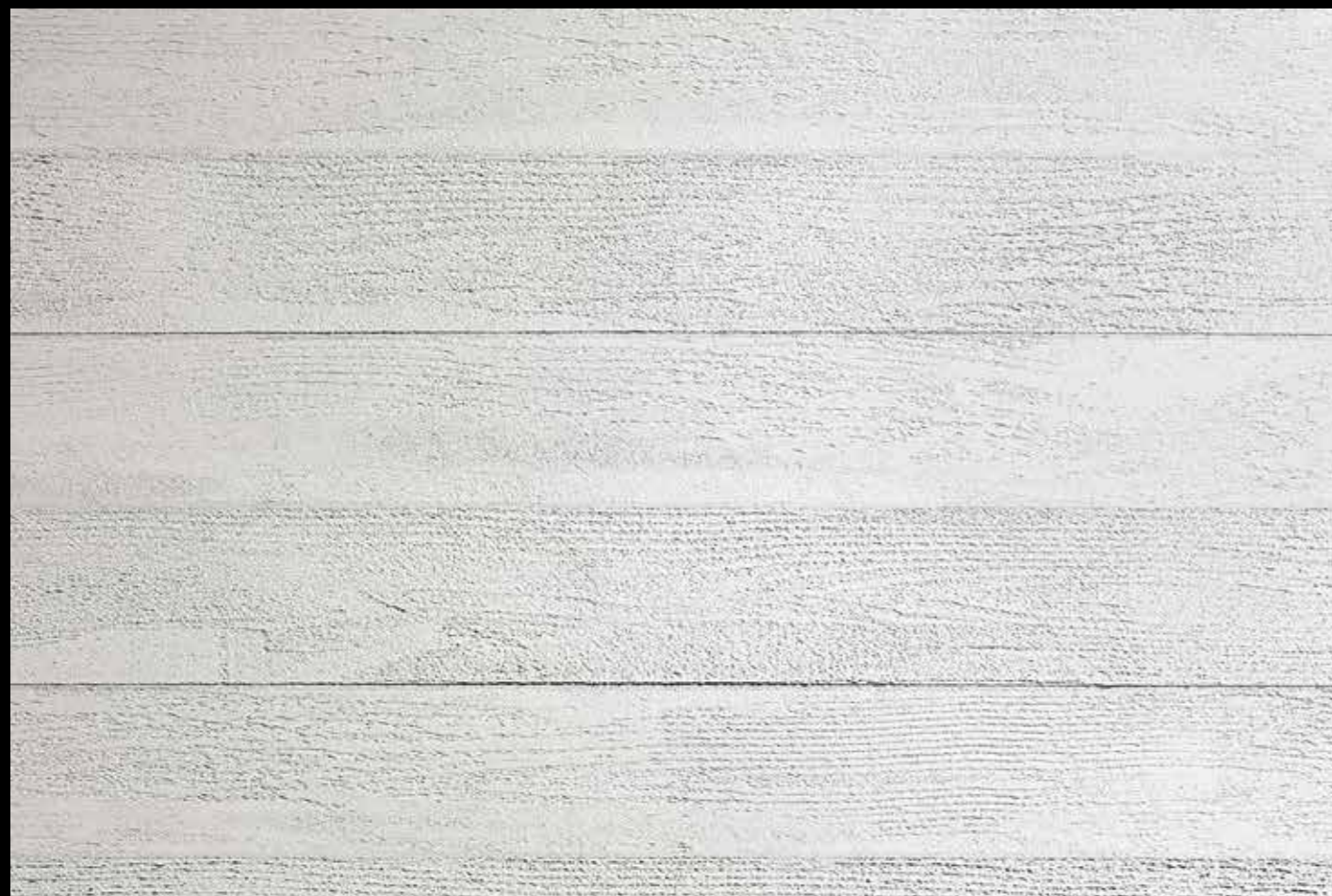
**RESA / РАСХОД**

IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м<sup>2</sup>/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м<sup>2</sup>

**DILUIZIONE / РАЗБАВЛЕНИЕ**

IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к применению





## Travertino Cassero

Pittura materica lavorata a mano, che ricrea sulla parete l'artigianalità delle lavorazioni del cemento a vista. La finitura è percorsa da venature chiaroscurali di grande effetto, molto simili a quelle naturali del legno: la soluzione decorativa perfetta per gli amanti dell'industrial design post-moderno.

Фактурное покрытие, которое воссоздает текстуру настоящего бетона на поверхности. Финишная отделка характеризуется явными прожилками и четким распределением светотени, она напоминает отпечаток опалубки на бетоне: идеальное декоративное решение для любителей постмодернистского промышленного дизайна.

**COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ**  
IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO

### ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ

шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт. 113)  
Фигурный шпатель (узор древесины)  
от Oikos (арт. 109)



**RESA / РАСХОД**  
IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м²/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м²

**DILUIZIONE / РАЗБАВЛЕНИЕ**  
IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к  
применению





## Travertino Romano + Superfinish 24

Superfinish 24, applicato su tutti gli effetti di Travertino Romano, permette di mantenere l'aspetto estetico e decorativo della pietra naturale, enfatizzandone la resistenza e l'idrorepellenza. Perfetto per decorare le pareti di ambienti di frequente passaggio, come scale, corridoi, cucine e bagni.

Superfinish 24, applicabile su tutti gli effetti di Travertino Romano, permette di mantenere l'aspetto estetico e decorativo della pietra naturale, enfatizzandone la resistenza e l'idrorepellenza. Perfetto per decorare le pareti di ambienti di frequente passaggio, come scale, corridoi, cucine e bagni.

### COME SI REALIZZA / КАК ПОЛУЧИТЬ

IL PRIMER + TRAVERTINO ROMANO  
+ SUPERFINISH 24

### ATTREZZI / ИНСТРУМЕНТЫ

шпатель из нержавеющей стали от Oikos (арт. 113)  
кисть или валик от Oikos (арт. A02 - 110)



### RESA / РАСХОД

IL PRIMER 15-20 mq/l / 15-20 м²/л  
TRAVERTINO ROMANO 2 kg/mq / 2 кг/м²  
SUPERFINISH 24 10-15 mq/l / 10-15 м²/л

### DILUIZIONE / РАЗБАВЛЕНИЕ

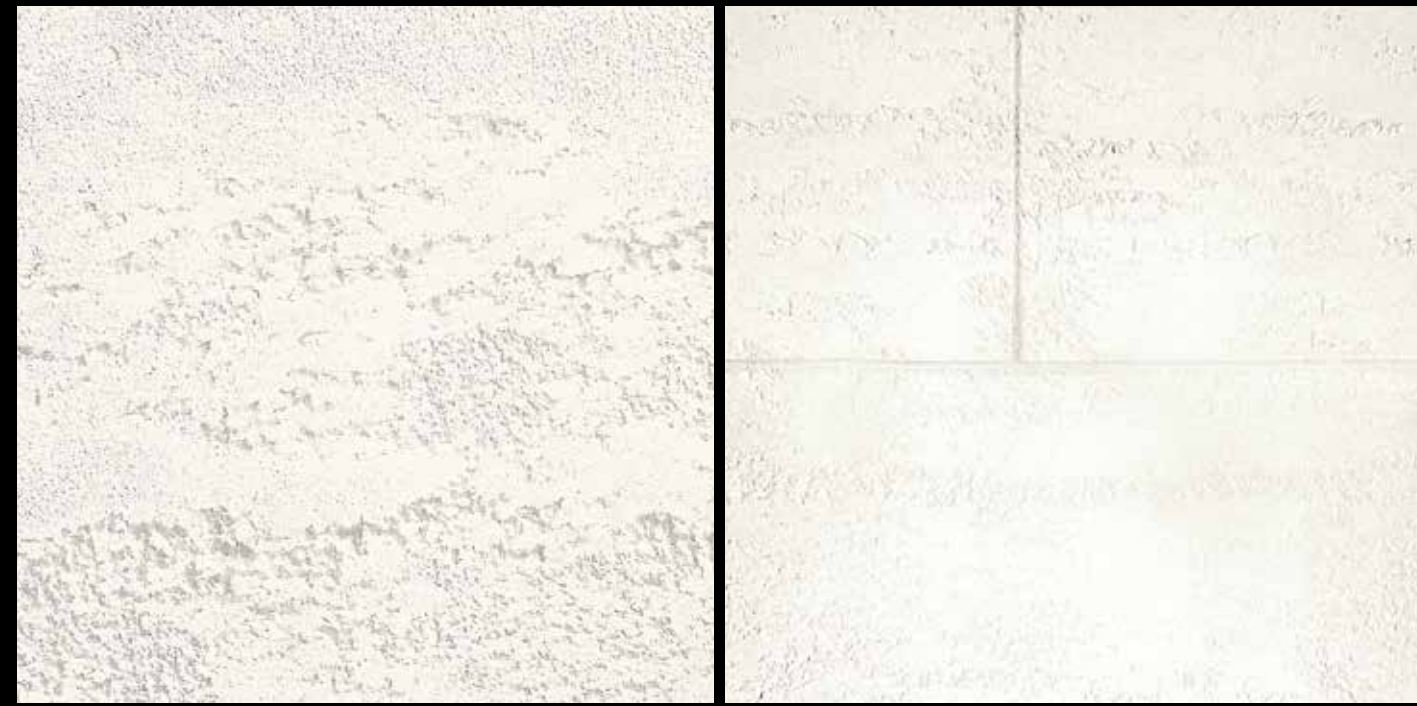
IL PRIMER 50-100%  
TRAVERTINO ROMANO non diluito / готов к  
применению  
SUPERFINISH 24 non diluito / готов к  
применению



## Texture

Ogni texture è studiata per esprimere al meglio le esigenze decorative dell'architetto, vestendo su misura ogni spazio ed adeguandosi ai diversi stili: dal classico al contemporaneo.

Каждая текстура была изучена, чтобы наилучшим образом выразить декоративные требования архитектора, предлагая индивидуальную отделку для каждого отдельного пространства и адаптируясь к различным стилям, от классического до современного.



Travertino Monolitico

Travertino Pietra Antica



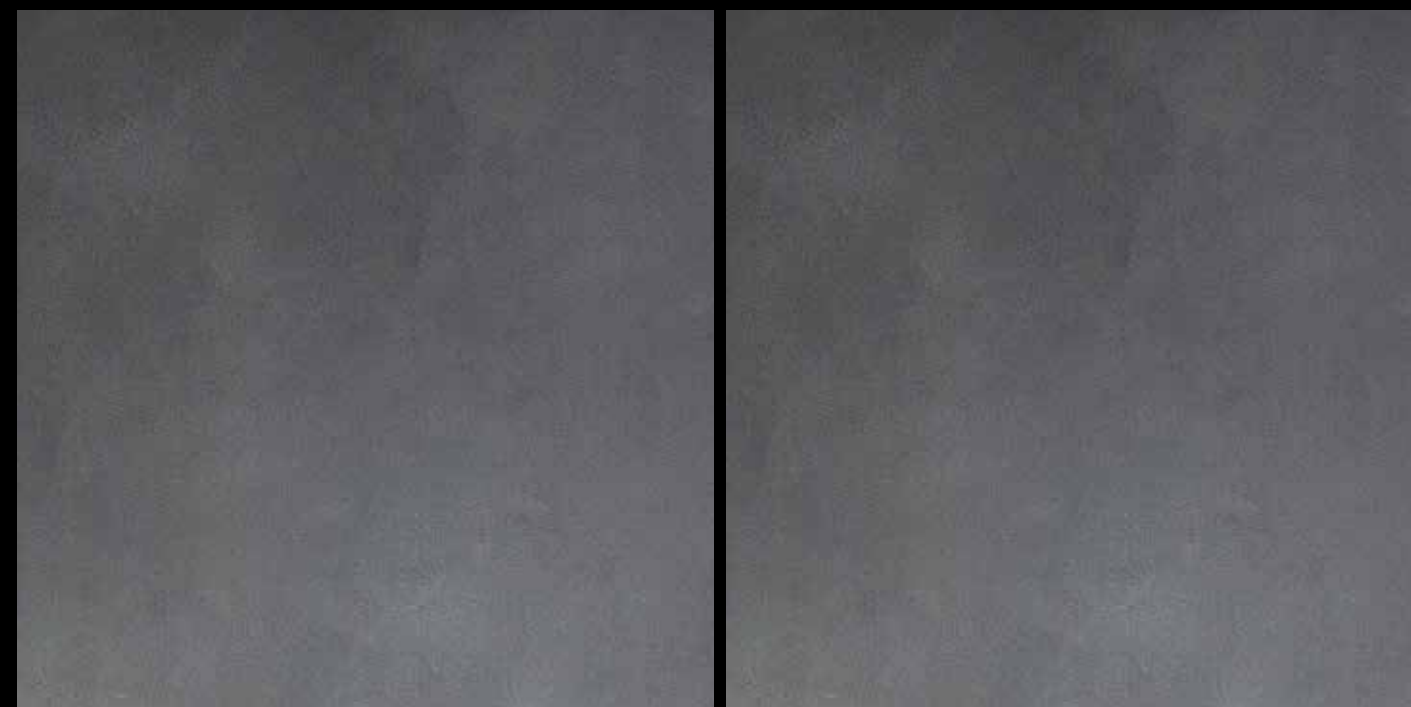
Travertino Metropolitan

Travertino Cassero



Travertino Granato

Travertino Spaccato



Travertino Levigato

Travertino Levigato + Superfinish 24

## Colors / Цвета

Scegliere la giusta cromia è fondamentale per conferire un'identità estetica e qualitativa ad ogni tipologia di ambiente. La selezione di tinte proposte fornisce soluzioni cromatiche per soddisfare ogni esigenza progettuale. Выбор правильного оттенка является основополагающим условием для обеспечения высокого качества и эстетической составляющей каждого типа интерьера. Предлагаемая цветовая гамма содержит цветовые решения, способные удовлетворить все требования дизайна.

I colori con Toner si realizzano: Travertino Romano Natural White + Travertino Romano Finitura + Toner per Travertino. Le tinte Beige, Grey, Red, Yellow, Black sono i colori pronti all'uso di Travertino Romano Design. Цвета, получаемые при помощи Тонера, достигаются таким образом: Travertino Romano Natural White + Toner per Travertino. Цвета Beige, Grey, Red, Yellow, Black - это готовые цвета Travertino Romano Design.

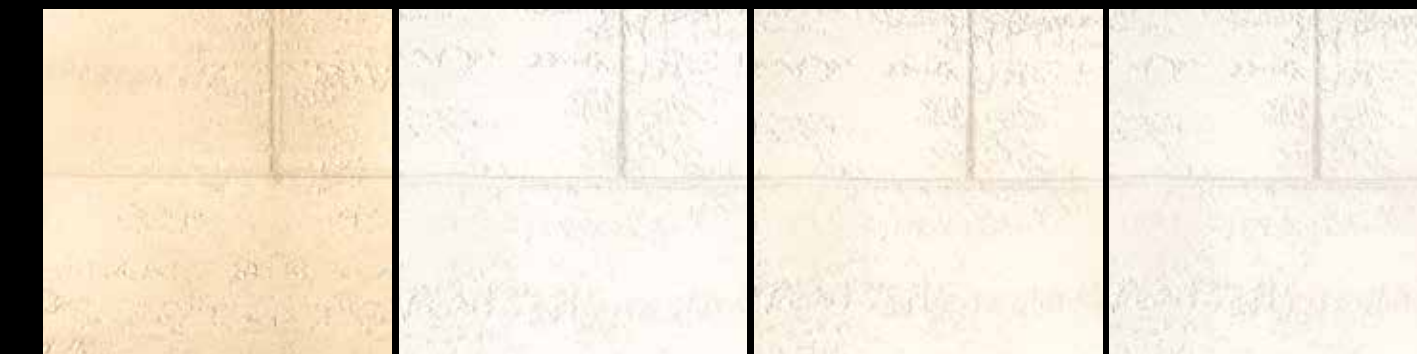


toner Tivoli

toner Dorato

toner Toscano

toner Avana



toner Striato

toner Biancospino

toner Acquabianca

toner Anticato



Beige

Grey

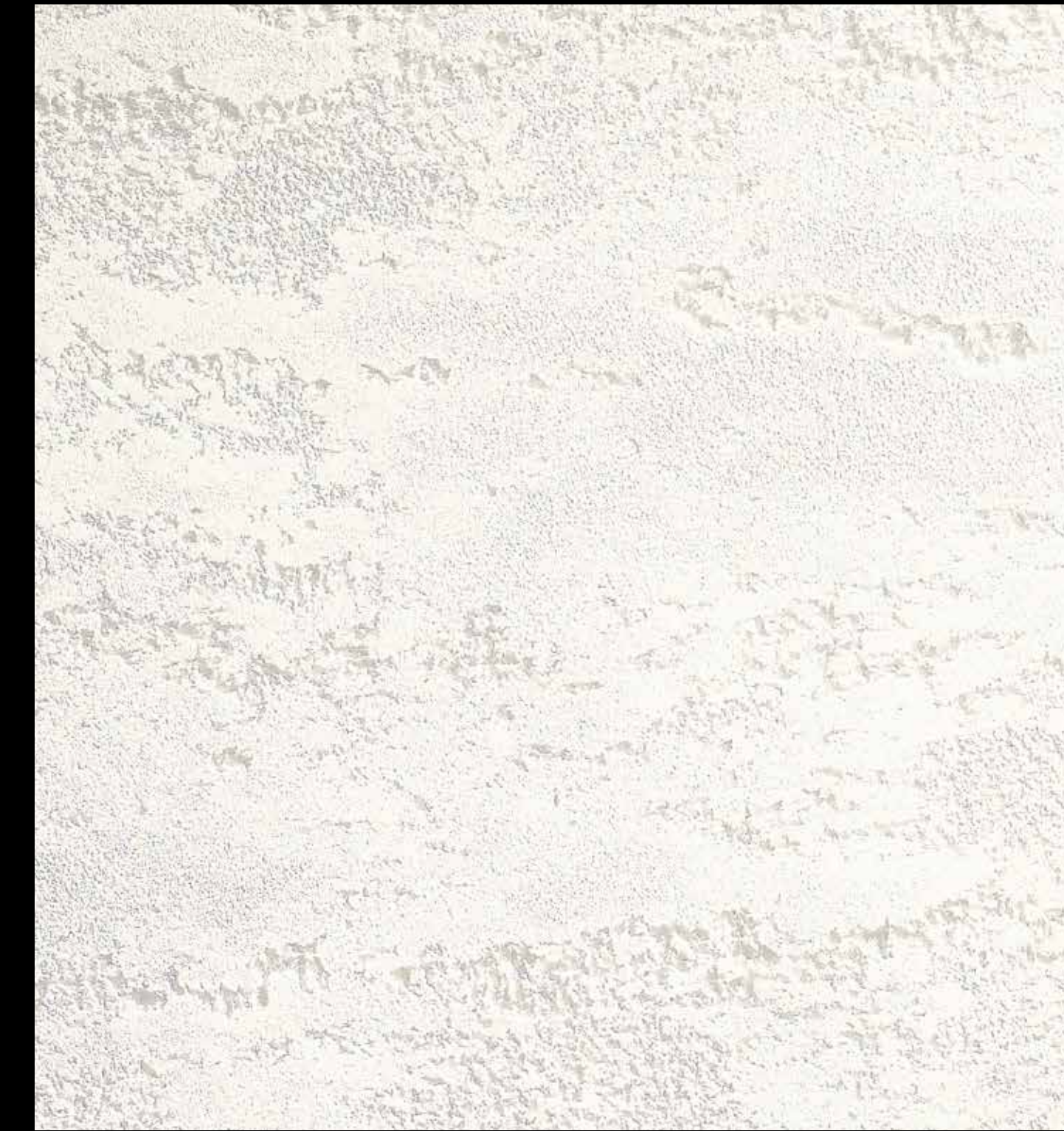
Red

Yellow



Black

Natural / White



Travertino Monolitico Natural / White

# OIKOS

la pittura ecologica decorativa

## L'AZIENDA

**Oikos la pittura ecologica decorativa** nasce nel 1984 con l'obiettivo di offrire al consumatore, committente, architetti e applicatori soluzioni decorative capaci di superare il concetto tradizionale di vernici, con proposte che riproducono le antiche tecniche dei nostri maestri decoratori con un ri-uso da scarti di lavorazioni di pietre e marmi naturali nel rispetto dell'ecologia, offrendo il massimo benessere a chi lavora e vive negli ambienti interni.

**Il nome Oikos** in greco significa "la casa, dove vivere con la famiglia in benessere", perfetta sintesi della visione di tutta la produzione innovativa, ecologica di Oikos a tutela della salute e benessere per il massimo comfort abitativo.

**Il colore verde del logo** rappresenta l'attenzione alla natura, all'ecologia, alla vita, alla speranza nel futuro, scelto nel 1984 come rappresentazione di questi valori.

**Il payoff:** La pittura ecologica decorativa è la perfetta sintesi che racchiude in sé l'intera mission aziendale.

Così, coniugando materiali innovativi, ecologia e tecnologia, Oikos la pittura ecologica decorativa da sempre produce in totale assenza di sostanze nocive, con infinite possibilità di combinare texture e colori, per arredare e rendere unica ogni superficie garantendo benessere alle persone che vi abitano.

Oikos promuove modelli di business ecologici, espressione della tradizione culturale italiana e dell'artigianato, recuperando e valorizzando mestieri antichi come quello del decoratore. 100% Made in Italy, esporta nel mondo **l'Italian Design Decorative Style By Oikos.**

## КОМПАНИЯ

**Oikos, экологичные декоративные краски** была основана в 1984 году с целью предложить потребителям, клиентам, архитекторам и мастерам декоративные решения, способные преодолеть традиционную концепцию красок, с предложениями, которые воспроизводят старинные методы нанесения наших мастеров-декораторов с повторным использованием переработанного материала из природного камня и мрамора при уважении окружающей среды, обеспечивая максимальное благополучие тем, кто работает и живет в помещениях.

**Название Oikos** по-гречески означает «дом, где жить с семьей в благополучии», идеальный синтез видения всего инновационного производства экологически чистых продуктов Oikos с целью защиты здоровья и благополучия для максимального комфорта.

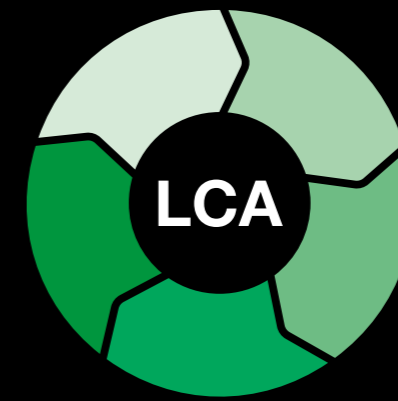
**Зеленый цвет логотипа отражает** внимание к природе, экологии, жизни с надеждой на будущее, который был выбран в 1984 году для представления этих ценностей.

**Слоган:** декоративные экологичные краски - это идеальный синтез, воплощающий всю миссию компании.

Таким образом, сочетая инновационные материалы, экологию и технологию. Oikos производит экологичные декоративные краски при полном отсутствии вредных веществ, с бесконечными возможностями сочетания фактур и цветов, оформляя и создавая уникальные поверхности в помещениях, гарантирующие благополучие людям, которые там живут.

Oikos продвигает экологические бизнес-модели, выражая итальянские культурные традиции и мастерство, восстанавливая и совершенствуя древнее ремесла, такие как искусство декоратора. На 100% Made in Italy, Oikos распространяет **Italian Design Decorative Style по всему миру.**





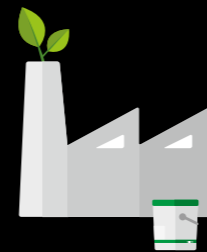
## VALUTAZIONE DEL CICLO DI VITA LCA (ОЦЕНКА ЖИЗНЕННОГО ЦИКЛА)

Tutti i prodotti Oikos sono soggetti al sistema LCA, una metodologia standard di analisi che ne valuta l'insieme di interazioni con l'ambiente in ogni fase del loro ciclo di vita e l'impatto ambientale che ne scaturisce.

Все продукты Oikos проходят проверку по системе LCA, стандартной методологии анализа, которая оценивает совокупность взаимодействий с окружающей средой на каждом этапе их жизненного цикла.



### PRE-PRODUZIONE



### PRODUZIONE



### DISTRIBUZIONE



### APPLICAZIONE



### RICICLO/DISSIONE

#### Ciclo produttivo Oikos

Selezioniamo materie prime da scarti di cave rocciose e da lavorazioni minerali per realizzare i nostri prodotti e **salvaguardare le risorse naturali**. Così inizia il nostro "percorso ecologico".

Tutti i nostri **processi industriali** sono a **basso impatto ambientale**. Lavoriamo costantemente sul miglioramento di questi processi. La nostra **produzione eco-sostenibile** è un modello nato con l'azienda nel 1984.

Dall'Italia in tutto il mondo, prodotti e soluzioni per decorare con un cammino costante di **ricerca e innovazione** ad alta **responsabilità sociale**.

Le nostre **pitture** sono **ecologiche e prive di sostanze tossiche, come la formaldeide** (sostanza cancerogena). Le tecniche applicative trovano ispirazione dalla tradizione artigianale, **recuperando un mestiere antico: il maestro decoratore**.

I nostri prodotti combinano l'**alto impatto estetico** e le prestazioni tecniche con l'**attenzione alla salute dell'uomo e dell'ambiente**, garantendo un'aria sana da respirare negli ambienti e manufatti riciclabili al 100%.

#### Производственный цикл Oikos

##### ПРЕДПРОИЗВОДСТВО

Для производства экологически безопасной продукции, а также для того, чтобы сохранить и защитить природные ресурсы, мы **отбираем сырье из отходов горнодобывающей промышленности и индустрии переработки минерального сырья**. Так начинается наш "экологический путь".

##### ПРОИЗВОДСТВО

Все наши **производственные процессы** имеют **низкое вредное воздействие на окружающую среду**. Мы постоянно работаем над совершенствованием этих процессов. Концепт **экологически безопасной** продукцией - это философия, родившаяся в компании в 1984 году.

##### ДИСТРИБУЦИЯ

Наша продукция поставляется из Италии по всему миру. Мы предлагаем продукты и декоративные решения, которые являются результатом нашей **непрерывной исследовательской работы**, постоянному введению инноваций и **высокой социальной ответственности**.

##### ТЕХНИКИ НАНЕСЕНИЯ

Наши **краски** являются **экологически безопасными и не содержат токсичных веществ, таких как формальдегид** (канцерогенное вещество). Техники нанесения наших декоративных покрытий вдохновлены старинной ремесленной традицией, благодаря которой вновь обретается старинное ремесло маэстро-декоратора.

##### ПЕРЕРАБОТКА/УТИЛИЗАЦИЯ

Наши продукты сочетают в себе высокую **эстетическую привлекательность** и технические характеристики, **нацеленные на сохранение здоровья человека и окружающей среды**, обеспечивающие чистоту и экологическую безопасность воздуха в помещениях, и являются продуктами ручной работы, на 100% пригодными для переработки.



**Oikos headquarters**  
Via Cherubini 2,  
47043 Gatteo Mare (FC)  
tel. +39 0547 681412  
fax +39 0547 681430  
info@oikos-group.it



**Milano Brera**  
Via Fiori Chiari, 24/A  
20121 Milano (MI)  
Femata M2 Lanza  
tel. +39 340 4036909



**Milano Cologno**  
Via Ingegnoli, 28 C  
20093 Cologno Monzese (MI)  
tel. +39 02 2542968  
fax +39 02 25459865



**Roma**  
Via Chiesina Uzzanese, 1  
località Settebagni (RM)  
altezza V. Salaria Km 15,300  
tel. +39 06 88565907  
fax. +39 06 88560217



**Moscow**  
Artplay, Nijnjaya  
Syromyatniceskaya,  
10 - 3rd Building,  
3rd Floor

**un progetto di / Проект**  
**Oikos**

**colour designer / дизайнер цвета**  
Vicky Syriopoulou

**Progetto Grafico  
e Organizzazione**  
Графический проект и реализация  
KREAT S.R.L.

Copyright © 2019  
**Oikos S.P.A. a socio unico**  
**direzione e coordinamento**  
Управление и координация  
**OIKOS HOLDING S.P.A.**  
www.oikos-group.it

tutti i diritti riservati  
все права защищены

Le texture e i colori illustrati sono il risultato di processi di stampa pertanto prima dell'applicazione in parete si consiglia di realizzare un campione per verificarne l'effetto reale. Oikos non è in alcun modo responsabile per differenze tra texture realizzate e quelle ivi rappresentate o per errori legati all'applicazione del prodotto. Per dettagliate informazioni tecnico applicative consultare le schede tecniche sul sito [www.oikos-group.it](http://www.oikos-group.it). Представленные текстуры являются результатом процессов печати, и поэтому перед нанесением на стены рекомендуется сделать выкрас для проверки реального эффекта. OIKOS никоим образом не несет ответственности за отличия между созданными текстурами и показанными здесь, или за ошибки, связанные с применением продукта. Подробная техническая информация о продукте и его нанесении представлена в технических описаниях.

È vietata la riproduzione integrale o parziale senza preventiva autorizzazione scritta. Salvo diversa indicazione, tutti i marchi, le texture e le denominazioni commerciali o altra proprietà intellettuale sono di esclusiva proprietà di Oikos S.P.A.

Полное или частичное воспроизведение запрещено без предварительного письменного разрешения. Если не указано иное, все товарные знаки, фактурные решения и торговые наименования являются продуктами интеллектуального труда и являются исключительной собственностью компании Oikos S. P. A.



**L'ORIGINALE**  
ОРИГИНАЛЬНЫЕ



**ECOLOGICO**  
ЭКОЛОГИЧНЫЕ



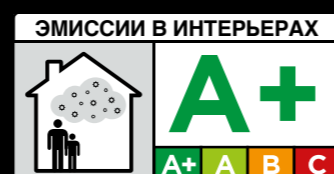
**NO FORMALDEIDE**  
БЕЗ ФОРМАЛЬДЕГИДА



**RESPIRA SANO**  
ЗДОРОВЫЙ ВОЗДУХ

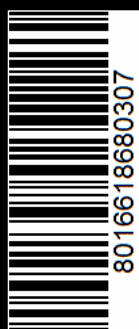


**+ COLORI**  
+ ЦВЕТОВ



[www.oikos-paint.ru/textured-decoratives/travertinoromano](http://www.oikos-paint.ru/textured-decoratives/travertinoromano)





OIKOS – Marketing Dept. MIRIBTR

**OIKOS S.P.A. a socio unico**

Via Cherubini, 2  
47043 Gatteo Mare (FC)  
info@oikos-group.it

**ITALIA**

tel. +39 0547.681412

**INTERNATIONAL**

tel. +39 0547.681460

M A D E I N I T A L Y



**OIKOS** | [www.oikos-paint.ru](http://www.oikos-paint.ru)



**OIKOS**

экологичные декоративные краски